

## ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

### DEFINITIONEN :

**BESTELLUNG** oder **RESERVIERUNG** oder **VERMIETUNG**: Kauf von Dienstleistungen.

**Dienstleistungen**: Mietunterkünfte.

**UNTERKUNFT**: Mobiler Freizeitwohnsitz.

### ARTIKEL 1 - ANWENDUNGSBEREICH

Die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen gelten ohne Einschränkung oder Vorbehalt für jede Vermietung von Unterkünften auf dem von der SAS l'ile blanche betriebenen Campingplatz L'ILE BLANCHE an nicht gewerbliche Kunden ('Die Kunden oder der Kunde') auf ihrer Internetseite [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com).

Die Hauptmerkmale der Dienste sind auf der Website [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) dargestellt.

Der Kunde ist verpflichtet, diese vor der Abgabe einer Bestellung zur Kenntnis zu nehmen. Die Auswahl und der Kauf einer Dienstleistung liegt in der alleinigen Verantwortung des Kunden.

Die Kontaktdaten des Auftragnehmers lauten wie folgt:

Campingplatz ILE BLANCHE  
9 chemin des bardonnières  
17630 la flotte en re

Diese Bedingungen gelten unter Ausschluss aller anderen Bedingungen, insbesondere derjenigen, die für andere Vertriebswege der Dienste gelten.

Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen sind jederzeit auf der Website zugänglich und haben gegebenenfalls Vorrang vor jeder anderen Version oder jedem anderen Vertragsdokument.

Sofern nicht anders bewiesen, stellen die im Computersystem des Anbieters gespeicherten Daten den Beweis für alle mit dem Kunden abgeschlossenen Transaktionen dar.

Unter den Bedingungen des französischen Datenschutzgesetzes und der europäischen Datenschutzverordnung hat der Kunde jederzeit das Recht, auf alle seine persönlichen Daten zuzugreifen, sie zu berichtigen und ihnen zu widersprechen, indem er sich schriftlich per Post und unter Nachweis seiner Identität an :

Campingplatz L'ile BLANCHE  
9 chemin des bardonnières  
17630 la flotte en re

Der Kunde erklärt, dass er die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen zur Kenntnis genommen hat und ihnen zustimmt, indem er vor der Durchführung des Online-Bestellverfahrens das dafür vorgesehene Feld ankreuzt, sowie die Allgemeinen Nutzungsbedingungen für die Website [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com).

Da diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen späteren Änderungen unterliegen können, ist die auf den Kauf des Kunden anwendbare Version diejenige, die zum Zeitpunkt der Auftragserteilung auf der Internetseite gültig ist.

### ARTIKEL 2 - BUCHUNGEN

Der Kunde wählt auf der Website die Dienstleistungen, die er bestellen möchte, gemäß den folgenden Modalitäten aus: Im Internet obliegt es dem Kunden, die gewünschte Unterkunft, den gewünschten Mietzeitraum sowie die Mietbedingungen auszuwählen. Er kann dann seinen Aufenthalt in einem Buchungstunnel unter Beachtung der An zahlungspolitik des Anbieters buchen.

Es obliegt dem Kunden, die Richtigkeit seiner Bestellung und des Preises zu überprüfen und eventuelle Fehler zu korrigieren, bevor er seine Annahme bestätigt. Die Buchung einer Unterkunft ist erst dann verbindlich, wenn :

-die schriftliche Zustimmung der Einrichtung,

- den Erhalt der Anzahlung der Bearbeitungsgebühren und ggf. der Kosten für die Stornierungsgarantie.

Die Reservierung ist für die Einrichtung nur dann verbindlich, wenn sie diese akzeptiert hat, und zwar insbesondere in Abhängigkeit von der Verfügbarkeit und ganz allgemein von allen Umständen, die die Erfüllung der

getätigte Reservierung. Die Einrichtung behält sich das Recht vor, jede Buchung abzulehnen, die gegen die Hausordnung der Einrichtung verstößt oder die versucht, die Einrichtung von ihrer ursprünglichen Bestimmung abzulenken. Die von der Einrichtung angenommene Reservierung ist persönlich und kann ohne vorherige Zustimmung der Einrichtung nicht an Dritte weitergegeben werden.

Es obliegt dem Kunden, die Richtigkeit der Bestellung zu überprüfen und etwaige Fehler sofort zu melden. Die Bestellung gilt erst dann als endgültig, wenn der Anbieter dem Kunden per E-Mail die Bestätigung der Annahme der Bestellung zugesandt hat.

Jede Bestellung, die auf der Internetseite [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) aufgegeben wird, stellt das Zustandekommen eines Vertrags dar, der im Fernabsatz zwischen dem Kunden und dem Auftragnehmer geschlossen wird.

Jede Bestellung ist namentlich und kann unter keinen Umständen abgetreten werden.

### **ARTIKEL 3 - GEBÜHREN**

Die vom Auftragnehmer angebotenen Dienstleistungen werden zu den Preisen erbracht, die auf der Website [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) zum Zeitpunkt der Registrierung der Bestellung durch den Auftragnehmer gelten. Die Preise sind in Euro, ohne und mit Mehrwertsteuer angegeben. Die Preise berücksichtigen eventuelle Rabatte, die der Auftragnehmer auf der Website [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) gewährt. Die Preise sind fest und können während ihrer Gültigkeitsdauer, wie sie auf der Website [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) angegeben ist, nicht geändert werden, wobei sich der Auftragnehmer das Recht vorbehält, die Preise außerhalb dieser Gültigkeitsdauer jederzeit zu ändern. Sie enthalten keine Bearbeitungs- und Verwaltungskosten, die unter den auf der Website [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) angegebenen Bedingungen zusätzlich in Rechnung gestellt und vor der Auftragserteilung berechnet werden. Die vom Kunden verlangte Zahlung entspricht dem Gesamtbetrag des Kaufs, einschließlich dieser Gebühren. Eine Rechnung wird vom Anbieter erstellt und dem Kunden bei der Erbringung der bestellten Dienstleistungen und am Ende des Aufenthalts ausgehändigt.

Die Preise inkl. MwSt. verstehen sich mit einem Mehrwertsteuersatz von 10%, der am Tag ihrer Festlegung gilt. Jede spätere Änderung des anwendbaren Mehrwertsteuersatzes, die zwischen dem Zeitpunkt, an dem die Preise festgelegt wurden, und der Rechnungsstellung für den Aufenthalt erfolgt, hat eine entsprechende Änderung des Preises inklusive Mehrwertsteuer zur Folge, was der Kunde vorbehaltlos akzeptiert.

#### **3.1. AUFENTHALTSSTEUER**

Die Kurtaxe, die im Auftrag des Gemeindeverbands Ile de Ré erhoben wird, ist nicht in den Preisen enthalten. Die Höhe der Steuer wird pro Person (ab 18 Jahren) und Tag festgelegt und ist je nach Reiseziel unterschiedlich. Sie ist bei der Buchung zu entrichten.

### **ARTIKEL 4 - ZAHLUNGSBEDINGUNGEN**

#### **4.1. ACOMPTE**

Eine Anzahlung in Höhe von 30 % des Gesamtpreises für die Erbringung der bestellten Dienstleistungen ist bei der Auftragserteilung durch den Kunden erforderlich. Sie ist nach Erhalt des Mietvertrags zu entrichten und beizufügen an das zurückzusendende Exemplar. Sie wird vom Betrag der Gebühren abgezogen, aber vom Anbieter nicht zurückerstattet, wenn die Stornierung weniger als 30 Tage vor dem geplanten Ankunftsdatum erfolgt (außer in Fällen höherer Gewalt und außergewöhnlichen Ausnahmen, die in den Absätzen 6.3.3 und 6.3.4 vorgesehen sind).

Bei Buchungen, die weniger als 30 Tage vor Beginn des Aufenthalts getätigt werden, muss die vollständige Zahlung zum Zeitpunkt der Buchung erfolgen.

Der Restbetrag des Aufenthalts muss 30 Tage vor dem Ankunftsdatum vollständig bezahlt werden (andernfalls wird die Vermietung storniert, ohne dass die Anzahlung zurückerstattet werden kann).

## **4.2. ZAHLUNGEN**

Die vom Kunden geleisteten Zahlungen gelten erst dann als endgültig, wenn die Beträge tatsächlich eingezogen wurden. Bei verspäteter Zahlung werden alle vom Kunden geschuldeten Beträge sofort fällig, unbeschadet aller anderen Maßnahmen, die der Auftragnehmer in diesem Zusammenhang gegen den Kunden ergreifen kann.

## **4.3. NICHT-EINHALTUNG DER ZAHLUNGSBEDINGUNGEN**

Darüber hinaus behält sich der Auftragnehmer das Recht vor, im Falle der Nichteinhaltung der oben aufgeführten Zahlungsbedingungen die Erbringung der vom Kunden bestellten Dienstleistungen auszusetzen oder zu stornieren und/oder die Erfüllung seiner Verpflichtungen auszusetzen.

## **4.4. ZAHLUNGSMITTEL**

Dem Kunden dürfen keine zusätzlichen Kosten in Rechnung gestellt werden, die über die Kosten hinausgehen, die dem Dienstleister bei der Verwendung eines Zahlungsmittels entstehen.

## **ARTIKEL 5 - ERBRINGUNG DER LEISTUNGEN**

### **5.1. BEREITSTELLUNG UND NUTZUNG VON LEISTUNGEN**

Die Unterkunft kann während der Schulferien am Tag der Anreise ab 16 Uhr bezogen werden und muss am Tag der Abreise bis 10 Uhr geräumt werden. Außerhalb der Schulferien kann die Unterkunft am Anreisetag ab 17 Uhr belegt werden und muss am Abreisetag bis 10 Uhr geräumt werden.

Die Unterkünfte und Stellplätze sind für eine bestimmte Anzahl von Mietern vorgesehen und dürfen keinesfalls von einer höheren Anzahl von Personen belegt werden. Der Campingplatz behält sich das Recht vor, Familien oder Gruppen, die mit einer höheren Teilnehmerzahl als der gebuchten anreisen, den Zugang zu verweigern.

Die Unterkünfte und Stellplätze werden im gleichen sauberen Zustand wie bei der Übergabe zurückgegeben. Andernfalls muss der Mieter einen Pauschalbetrag von 80 € für die Reinigung zahlen. Jede Beschädigung der Unterkunft oder ihres Zubehörs muss auf Kosten des Mieters sofort behoben werden. Der Zustand des Inventars am Ende des Mietverhältnisses muss mit dem Zustand am Anfang des Mietverhältnisses identisch sein.

### **5.2. KAUTION**

Bei der Vermietung von Unterkünften muss der Mieter am Tag der Schlüsselübergabe eine Kaution in Höhe von 200 € hinterlegen, die ihm am Tag des Mietendes abzüglich eventueller Instandsetzungskosten zurückerstattet wird.

Bei der Vermietung von Unterkünften ist am Tag der Schlüsselübergabe eine Reinigungskaution von 80€ zu hinterlegen, die am Tag des Mietendes zurückerstattet wird. Die Kaution wird einbehalten, wenn das Mietobjekt nicht in einem sauberen Zustand zurückgegeben wird, da der Mieter für die Reinigung verantwortlich ist.

Diese Bürgschaften stellen keine Haftungsbeschränkung dar.

## **ARTIKEL 6 - VERZÖGERUNG, ABRUCH ODER STORNIERUNG DES AUFENTHALTS DURCH DEN KUNDEN**

Im Falle einer verspäteten Ankunft, einer vorzeitigen Abreise oder einer Änderung der Personenzahl (sei es für den gesamten oder einen Teil des geplanten Aufenthalts) wird keine Ermäßigung gewährt.

Eine verspätete und nicht angekündigte Ankunft kann als Vertragsbruch angesehen werden, ohne schriftliche Benachrichtigung des Kunden wird das Mietobjekt innerhalb von 24 Stunden nach Ihrem ursprünglichen Ankunftsdatum wieder verfügbar sein.

### **6.1. ÄNDERUNG**

Im Falle einer Änderung des Datums oder der Anzahl der Personen bemüht sich der Anbieter, die Änderungswünsche im Rahmen der Verfügbarkeit so weit wie möglich zu akzeptieren; wenn der Betrag für den geänderten Aufenthalt höher ist, muss der Kunde die Differenz begleichen. Alle Änderungswünsche müssen per

E-Mail oder per Post eingereicht werden.

Jeder Antrag auf Verkürzung der Aufenthaltsdauer wird vom Anbieter als Teilstornierung betrachtet, deren Folgen in Artikel 6.3 geregelt sind.

Sie müssen dem Campingplatz jede Änderung der Anzahl der Personen mitteilen. Die Preiskorrektur wird dann sofort vorgenommen. Der Campingplatz behält sich das Recht vor, Personen den Zugang zu verweigern, die mit einer höheren Anzahl an Personen anreisen, als die gemietete Unterkunft aufnehmen kann.

## **6.2. UNTERBRECHUNG**

Bei einer vorzeitigen Abreise besteht kein Anspruch auf Rückerstattung.

## **6.3. ANNULLIERUNG**

Jede Stornierung eines Aufenthalts muss schriftlich per Post mit Empfangsbestätigung erfolgen.

**6.3.1** Im Falle einer Stornierung der Buchung durch den Kunden nach ihrer Annahme durch den Auftragnehmer weniger als 30 Tage vor dem geplanten Datum der gebuchten Miete, aus welchem Grund auch immer außer höherer Gewalt, wird die Anzahlung **für** die Buchung, wie in Artikel 4 - **ZAHLUNGSBEDINGUNGEN** dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen definiert, von Rechts wegen dem Auftragnehmer als Bruchentschädigung abgezogen und kann nicht zu einer Rückerstattung führen.

In allen Fällen der Stornierung bleiben die Bearbeitungs- und Verwaltungsgebühren (Artikel 3) beim Anbieter.

6.3.2 Abweichend von Absatz 6.3.1 gilt: Wenn die Stornierung des Aufenthalts dadurch begründet ist, dass ein Teilnehmer direkt oder indirekt an COVID 19 erkrankt ist (Infektion oder Kontaktfall), und dies seine Teilnahme am Aufenthalt in Frage stellt, erfolgt die Stornierung ohne Abbruchentschädigung. Die Bearbeitungs- und Verwaltungskosten (Artikel 3) verbleiben jedoch beim Anbieter.

Der Kunde muss unbedingt das Ereignis nachweisen, das zur Stornierung berechtigt, ohne dass eine Entschädigung für den Vertragsbruch gezahlt werden muss.

**6.3.3** Abweichend von Absatz 6.3.1 stellt der Anbieter für den Fall, dass der Kunde den Aufenthalt aufgrund von Regierungsmaßnahmen, die es den Teilnehmern nicht erlauben, sich fortzubewegen (örtlicher Einschluss, Reiseverbot), vollständig stornieren muss, obwohl der Campingplatz in der Lage ist, seiner Verpflichtung nachzukommen und sie aufzunehmen, eine Gutschrift aus, die den vom Kunden gezahlten Beträgen entspricht, abzüglich der Bearbeitungs- und Verwaltungskosten (Artikel 3), die dem Anbieter verbleiben. Diese Gutschrift ist nicht erstattungsfähig und nicht übertragbar und hat eine Gültigkeit von 12 Monaten.

### Die ANNULLATIONSGARANTIE :

Eine Rückerstattung ist nicht möglich, wenn Sie bei Ihrer ursprünglichen Buchung keine Stornierungsgarantie abschließen. Diese wird daher empfohlen, ihr Betrag pro Woche wird reserviert und ist vollständig und nur bei der Buchung zu zahlen (25€/Buchung).

Diese Garantie übernimmt die Rückerstattung des Aufenthalts gegen Vorlage eines Belegs über Ihre Stornierung in den folgenden Fällen:

- Unfall, Krankheit oder Tod des Versicherten, seines Ehepartners in aufsteigender oder absteigender Linie,
- Entlassung aus wirtschaftlichen Gründen der versicherten Person oder ihres Ehepartners

Abzüglich der Bearbeitungs- und Verwaltungskosten (Artikel 3), die dem Auftragnehmer verbleiben.

Die Stornierungsgarantie endet mit dem Beginn des Mietverhältnisses und greift nicht, wenn eines der oben aufgeführten Elemente während des Aufenthalts eintritt.

**ACHTUNG:** Es erfolgt keine Rückerstattung, wenn der Restbetrag des Aufenthalts nicht rechtzeitig, d. h. 30 Tage vor dem Aufenthaltsdatum, bezahlt wurde.

## **ARTIKEL 7 - HAFTUNG DES KUNDEN**

### **7.1. ZIVILRECHTLICHE HAFTUNG**

Der Kunde, der auf einem Stellplatz oder in einer Unterkunft untergebracht ist, muss zwingend eine Haftpflichtversicherung haben. Ein Versicherungsnachweis kann vom Kunden vor Beginn der Leistung verlangt werden.

## 7.2. TIERE

Haustiere werden KOSTENLOS akzeptiert, unter der Verantwortung ihrer Besitzer. Sie müssen an der Leine gehalten werden, jeglicher Mangel an Hygiene und Korrekturen wird mit der sofortigen Ausweisung ohne Möglichkeit einer Rückerstattung des Aufenthalts bestraft. Der Hundebesitzer muss während des Aufenthalts den Impfpass mit sich führen. Es ist strengstens untersagt, Tiere in den Unterkünften allein zu lassen.

Der Besitzer eines oder mehrerer Hunde der Kategorien 1 und 2 muss sich den für sie geltenden Gesetzen unterwerfen.

## 7.3. HAUSORDNUNG

Eine Hausordnung hängt am Eingang der Einrichtung und an der Rezeption aus. Der Klient ist verpflichtet, sie zur Kenntnis zu nehmen und zu befolgen.

### ARTIKEL 8 - HAFTUNG DES ANBIETERS - GARANTIE

Der Auftragnehmer gewährleistet dem Kunden gemäß den gesetzlichen Bestimmungen und ohne zusätzliche Zahlung, dass er gegen alle Konformitätsmängel oder versteckten Mängel, die auf einen Fehler in der Konzeption oder Ausführung der bestellten Dienste zurückzuführen sind, geschützt ist.

Um seine Rechte geltend zu machen, muss der Kunde den Anbieter innerhalb von maximal 12 Stunden nach Erbringung der Dienstleistungen schriftlich über die Existenz von Mängeln oder Konformitätsmängeln informieren.

Der Auftragnehmer erstattet oder berichtigt oder veranlasst (soweit möglich) die Berichtigung der als fehlerhaft angesehenen Dienste so schnell wie möglich, spätestens jedoch so schnell wie möglich, nachdem der Auftragnehmer den Fehler oder Mangel festgestellt hat.

Die Haftung des Auftragnehmers ist auf die Erstattung der vom Kunden tatsächlich bezahlten Dienstleistungen beschränkt und der Auftragnehmer kann nicht als verantwortlich oder säumig für jede Verzögerung oder Nichterfüllung infolge des Eintretens eines Falles höherer Gewalt, der üblicherweise von der französischen Rechtsprechung anerkannt wird, angesehen werden.

Die über die Website [www.ilebanche.com](http://www.ilebanche.com) des Anbieters bereitgestellten Dienste entsprechen den in Frankreich geltenden Vorschriften.

### ARTIKEL 9 - WIDERRUFSRECHT

Tätigkeiten im Zusammenhang mit der Organisation und dem Verkauf von Aufenthalten zu einem bestimmten Zeitpunkt oder innerhalb eines bestimmten Zeitraums unterliegen nicht der für den Fernabsatz geltenden Widerrufsfrist.

### ARTIKEL 10 - RECHT AM EIGENEN BILD

Sie ermächtigen den Campingplatz ile blanche ausdrücklich und ohne Gegenleistung, Fotos von Ihnen und Ihren Kindern, die während Ihres Aufenthalts aufgenommen werden, für Werbezwecke des Campingplatzes auf allen Medien zu verwenden. Gemäß dem französischen Datenschutzgesetz vom 6. Januar 1978 haben Sie das Recht, auf Ihre persönlichen Daten zuzugreifen, sie zu berichtigen und zu widersprechen.

### ARTIKEL 11-DIE MINDERJÄHRIGEN

Minderjährige müssen während des gesamten Aufenthalts von ihrem gesetzlichen Vertreter begleitet werden. Kinder müssen auf dem Gelände aller Gemeinschaftseinrichtungen (Sanitäranlagen, Schwimmbad, Spielplatz...) ständig von einem Erwachsenen begleitet werden.

### ARTIKEL 12 - SCHUTZ PERSONENBEZOGENER DATEN

Der Auftragnehmer, der Verfasser des vorliegenden Textes, führt Verarbeitungen von personenbezogenen

Daten durch, die als Rechtsgrundlage dienen:

- oder das legitime Interesse des Auftragnehmers, wenn er folgende Zwecke verfolgt
  - die Erkundung
  - die Pflege der Beziehungen zu ihren Kunden und potenziellen Kunden,
  - die Organisation, Anmeldung und Einladung zu Veranstaltungen des Anbieters,
  - Bearbeitung, Ausführung, Akquise, Produktion, Verwaltung und Nachbereitung von Kundenanfragen und -akten,
  - das Verfassen von Urkunden im Auftrag ihrer Mandanten.
- entweder die Einhaltung gesetzlicher und regulatorischer Verpflichtungen, wenn er eine Verarbeitung durchführt, deren Zweck darin besteht
  - Verhinderung der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung sowie Bekämpfung der Korruption,
  - die Rechnungsstellung,
  - Buchhaltung.

Der Auftragnehmer bewahrt die Daten nur so lange auf, wie es für die Vorgänge, für die sie gesammelt wurden, erforderlich ist, sowie unter Einhaltung der geltenden Vorschriften.

In diesem Zusammenhang werden die Daten der Kunden für die Dauer der vertraglichen Beziehungen plus drei Jahre zu Zwecken der Kundenwerbung aufbewahrt, unbeschadet der Aufbewahrungspflichten oder Verjährungsfristen.

Im Hinblick auf die Verhinderung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierung werden die Daten 5 Jahre nach Beendigung der Beziehung mit dem Auftragnehmer aufbewahrt. Im Bereich der Buchhaltung werden die Daten 10 Jahre nach Abschluss des Geschäftsjahres aufbewahrt.

Die Daten von potenziellen Kunden werden drei Jahre lang aufbewahrt, wenn keine Teilnahme oder Anmeldung an Veranstaltungen des Auftragnehmers erfolgt ist.

Die verarbeiteten Daten sind für die berechtigten Personen des Auftragnehmers bestimmt.

Unter den Bedingungen, die im französischen Datenschutzgesetz und in der europäischen Datenschutzverordnung festgelegt sind, haben natürliche Personen das Recht, auf die sie betreffenden Daten zuzugreifen, sie zu berichtigen, abzufragen, einzuschränken, zu übertragen und zu löschen.

Die von den durchgeführten Verarbeitungen betroffenen Personen haben auch das Recht, sich jederzeit aus Gründen, die sich aus ihrer besonderen Situation ergeben, einer Verarbeitung personenbezogener Daten zu widersetzen, die als Rechtsgrundlage das berechnigte Interesse des Auftragnehmers hat, sowie das Recht, sich der kommerziellen Werbung zu widersetzen.

Sie haben auch das Recht, allgemeine und besondere Richtlinien festzulegen, in denen sie bestimmen, wie die oben genannten Rechte nach ihrem Tod ausgeübt werden sollen.

- Per E-Mail an die folgende Adresse: [ileblanche@wanadoo.fr](mailto:ileblanche@wanadoo.fr)
- Oder per Post an die folgende Adresse: camping ile blanche 9 chemin des bardonnieres 17630 la flotte en re, zusammen mit einer Kopie eines unterschriebenen Personalausweises.

Die betroffenen Personen haben das Recht, eine Beschwerde bei der CNIL einzureichen.

## **ARTIKEL 13 - GEISTIGES EIGENTUM**

Der Inhalt der Website [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) ist Eigentum des Dienstleisters und seiner Partner und wird durch französische und internationale Gesetze zum geistigen Eigentum geschützt.

Jede vollständige oder teilweise Vervielfältigung dieses Inhalts ist strengstens untersagt und kann eine Fälschung darstellen.

Darüber hinaus bleibt der Auftragnehmer Eigentümer aller geistigen Eigentumsrechte an Fotografien, Präsentationen, Studien, Zeichnungen, Modellen, Prototypen usw., die (auch auf Wunsch des Auftraggebers) im Hinblick auf die Erbringung der Dienstleistungen für den Auftraggeber erstellt wurden. Dem Kunden ist es daher untersagt, die genannten Studien, Zeichnungen, Modelle, Prototypen usw. ohne die ausdrückliche, schriftliche und vorherige Genehmigung des Auftragnehmers, der diese von einer finanziellen Gegenleistung abhängig machen kann, zu vervielfältigen oder zu verwerten.

## **ARTIKEL 14 - ANWENDBARES RECHT - SPRACHE**

Die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die sich daraus ergebenden Transaktionen unterliegen dem französischen Recht und sind diesem unterworfen.

Die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen sind in französischer Sprache verfasst. Sollten sie in eine oder mehrere Fremdsprachen übersetzt werden, ist im Streitfall allein der französische Text maßgeblich.

## **ARTIKEL 15 - STREITIGKEITEN**

ALLE STREITIGKEITEN, ZU DENEN DIE IN ANWENDUNG DER VORLIEGENDEN ALLGEMEINEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN ABGESCHLOSSENEN KAUF- UND VERKAUFSTRANSAKTIONEN ANLASS GEBEN KÖNNTEN, DIE SOWOHL IHRE GÜLTIGKEIT, IHRE AUSLEGUNG, IHRE AUSFÜHRUNG, IHRE BEENDIGUNG, IHRE FOLGEN UND IHRE NACHWIRKUNGEN BETREFFEN UND DIE NICHT ZWISCHEN DEM ANBIETER UND DEM KUNDEN GELÖST WERDEN KONNTEN, WERDEN DEN ZUSTÄNDIGEN GERICHTEN UNTER DEN BEDINGUNGEN DES ALLGEMEINEN RECHTS UNTERBREITET.

Der Kunde wird darüber informiert, dass er im Falle einer Streitigkeit in jedem Fall ein konventionelles Mediationsverfahren oder eine andere alternative Methode zur Beilegung von Streitigkeiten in Anspruch nehmen kann.

Er kann sich insbesondere kostenlos an den folgenden Verbraucherschlichter wenden:  
CM2C 14 rue st jean 75017 paris ,tel: 0609204886, site: cm2c.net

## **ARTIKEL 16 - VORVERTRAGLICHE INFORMATIONEN - ANNAHME DES KUNDEN**

Der Kunde erkennt an, dass er vor der Aufgabe seiner Bestellung in lesbarer und verständlicher Form die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen und alle Informationen und Auskünfte gemäß Artikel L 111-1 bis L 111-7 des Verbraucherschutzgesetzes erhalten hat, zusätzlich zu den Informationen, die gemäß dem Erlass vom 22. Oktober 2008 über die vorherige Information des Verbrauchers über die Merkmale von Mietunterkünften in Freilufthotels erforderlich sind, und insbesondere :

- Die wesentlichen Merkmale der Dienste unter Berücksichtigung des verwendeten Kommunikationsmediums und der betreffenden Dienste ;
- Der Preis für Dienstleistungen und Nebenkosten ;
- Informationen über die Identität des Auftragnehmers, seine postalischen, telefonischen und elektronischen Kontaktdaten und seine Aktivitäten, wenn sie nicht aus dem Kontext hervorgehen ;
- Informationen über die gesetzlichen und vertraglichen Garantien und die Art und Weise, wie sie durchgesetzt werden; die Funktionen des digitalen Inhalts und gegebenenfalls seine Interoperabilität ;
- Die Möglichkeit, im Streitfall eine konventionelle Mediation in Anspruch zu nehmen ;
- Informationen über, Kündigungsmodalitäten und andere wichtige Vertragsbedingungen.

Die Tatsache, dass eine natürliche (oder juristische) Person auf der Internetseite [www.ileblanche.com](http://www.ileblanche.com) bestellt, bedeutet, dass der Kunde die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen voll und ganz akzeptiert und ihnen zustimmt.

AGBs Aktualisiert am 04/03/2021